

Hurricane

, working document by @DutchHamiltonPing..ping pang

Ping..ping pang

Ping

In the **eye** of a hurricane there is **quiet**

In het oog van de wervelstorm heerst de stilte

For **just** a **moment**

Complete stilte

A **yellow sky**

Een gele lucht

When I was seventeen, a hurricane destroyed my town

Ik was pas zeventien, mijn dorp werd door.. de storm verwoest

I didn't drown, I couldn't seem to die

Het water rees, maar ik ontweek de dood

I wrote my way out

Mijn pen was mijn boei

Wrote everything down far as I could see

Ik schreef alles op, ik schreef door de pijn

I wrote my way out

Mijn pen was mijn boei

I looked up *and the town* had its eyes on me

Ja ik schreef mijn verhaal zou mijn rechter zijn

(hoog)

They passed a plate around

Er werd geld opgehaald

And total strangers

Complete vreemden

Moved to kindness

Gaven gretig

by my story

Door mijn brieven

Raised enough for me *to book passage on a ship*

Het was geld genoeg voor een ticket op een schip

That-was-New-York-bound

Dat naar New-York voer

Bong

(rap)

I wrote my way out of hell

Ik schreef mijn weg uit de hel

I wrote my way to revolution

Ik schreef mijn pad naar revolutie

I was louder than the crack in the bell

Ik klonk luider dan de scheur in de bel

I wrote Eliza

Ik schreef Eliza

(Rust)love letters until she fell

.. Dicterde ons liefdesspel

I wrote about The Constitution and defended it well

De constitutie, revolutie, ik verwoordde het wel

Rust And in the face of ignorance and resistance

Ja ik stond op, verweerde mij, en bleef vechten

I wrote financial systems into existence

Ik schreef 't bancaire systeem en vocht voor uw rechten

And when my prayers to God were met with indifference

Als mijn gebed in de nacht, soms niet werd gehoord door God

I picked up a pen, I wrote my own deliverance

Pakte ik een pen, schreef mijn verhaal mijn woord, mijn lot

In the eye of a hurricane there is quiet

In het oog van de wervelstorm heerst de stilte

For just a moment

Complete stilte

A yellow sky

Een gele lucht

I was twelve when my mother died

Ik was twaaf toen mijn moeder stierf

She was holding me

Ja ze hield me vast

We were sick, and she was holding me

Beiden ziek, maar toch ze hield me vast

I couldn't seem to die

en ik ontweek de dood

Original Broadway Cast of Hamilton

Wait for it, wait for it, wait for it

I'll write my way out

Ik schrijf mij eruit

(Wait for it, wait for it, wait for it)

Write ev'rything down far as I can see

'K schrijf alles op ik verlies geen tijd

(Wait for it, wait for it, wait for it)

History has its eyes on you

Geschiedenis zal jouw rechter zijn

I'll write my way out

Ik schrijf mij hier uit

Overwhelm them with honesty

Win de slag met mijn eerlijkheid

This is the eye of the hurricane

Dit is het oog van de wervelstorm

This is the only way, I can protect my legacy

'k Schrijf mijn verhaal nu op, Ik vertel u mijn waarheid nu

Wait for it, wait for it, wait for it, wait

Outro

Piep (1,2,)

The **Reynolds Pamphlet**
Het **Reynolds vlugschrift**